



Julio Verne

LA JANGADA

JOYAS
LITERARIAS
JUVENILES

30 PTS.



Julio Verne

LA JANGADA



CORRÍA EL AÑO DE 1.852...EN LAS SELVAS QUE RODEAN A IQUITOS, EN EL ALTO AMAZONAS, UN HOMBRE ECHADO INDOLENTEMENTE LEÍA UN EXTRAÑO DOCUMENTO...



ESTE PAPEL HARÁ MI FORTUNA... ¡MUY PRONTO!



ENTRE TANTO, DORMIRÉ UNA SIESTA...



¡EH...! ¿QUÉ OCURRE...? ¡MALDITO MONO!



¡DEVUÉLVEME LA CAJA!... ¡TE MATARÉ!





¡ES INÚTIL!
¡NO PODRÉ AL-
CANZARLE...!



¡BANG!

¡IIIIIIH!



GRACIAS, SE-
NORES... ¡ESTE
MONO ME HABÍA
ROBADO ALGO
QUE ME PERTE-
NECE!

AGRADE-
CEDELO A MI
AMIGO MANUEL,
SEÑOR...



TORRES...
SOY CAPITÁN
DE BOSQUES...



OCULTANDO SU NATURAL DESA-
GRADO, LOS JÓVENES TRATARON
CON CORTESÍA AL PERSEGUIDOR
DE ESCLAVOS.

MI AMIGO MA-
NUEL VALDES MÉ-
DICO DEL EJÉRCI-
TO, Y YO SOY BENI-
TO GARRAL PARA
SERVIROS...

GARRAL...



EN EFECTO, LA
GRANJA DE MI PA-
DRE SE ENCUENTRA
MUY PRÓXIMA, SI
QUERÉIS ACOMPA-
ÑARNOS...

ME ES IMPOSI-
BLE... DEBO VOL-
VER AL AMAZO-
NAS, VOY A BELEM
DO PARÁ.



ENTONCES, NOS
ENCONTRAREMOS.
MI FAMILIA Y YO
IREMOS MUY PRON-
TO A PARÁ.

SEGURAMENTE
NOS VEREMOS... Y
TENDRÉ UN GRAN
PLACER EN CONO-
CER A SU PADRE.

¡CRUZA LA FRONTERA
PRONTO, JUAN GARRAL!
PORQUE, EN EL BRASIL...
¡ESTARÁS EN MIS MANOS!



LA GRANJA O "FAZENDA" DE JUAN GARRAL, SITUADA EN LAS PROXIMIDADES DEL AMAZONAS, QUE EN TIERRAS PERUANAS LLEVA EL NOMBRE DE MARAÑÓN, ERA UNA DE LAS MÁS PRÓSPERAS DE IQUITOS...



¡POR FIN
HABÉIS VUELTO!

¡QUERIDA HERMANA!... MANUEL
HA MATADO A UN
GUARIBA LADRÓN.

ASÍ ES,
MINHA. ¡Y HA
TENIDO QUE
DEVOLVER LO
ROBADO!



MIENTRAS LOS JÓVENES COMENTAN
LAS INCIDENCIAS DE LA CACERÍA,
JUAN GARRAL Y YAQUITA SU ESPOSA,
HABLAN DE TEMAS MÁS SERIOS.

EL AMOR QUE MINHA
SIENTE POR MANUEL NO
ES COSA NUEVA PARA
MÍ... Y ME HACE FELIZ.

ENTONCES,
TE ALEGRARÁS
CON SU BODA.



POR SUPUESTO
QUE SÍ, PERO IR A
PARÁ...

ES NATURAL
QUE MANUEL
QUIERA CASAR-
SE EN LA CASA
DE SU MADRE.



BIEN SABES, YA-
QUITA, QUE DESDE
QUE TU PADRE ME
RECOGIÓ CASI MUEL-
TO DE HAMBRE Y DE
FATIGAS, HACE VEIN-
TISEIS AÑOS...



...HE JURADO NO VOLVER
EN MI VIDA AL BRASIL, DONDE
TANTO HE SUFRIDO.

PERO AHORA
TE RUEGO QUE
VUELVAS... ¡POR
MINHA, Y POR
MÍ!









PRONTO LLEGÓ LA
MADRUGADA.



EL AMAZONAS...
EL RÍO MÁS GRAN-
DE DEL MUNDO!

CINCO MIL QUINIENTOS KILÓ-
METROS NOS SEPARAN DE PARÁ...
¿A QUÉ VELOCIDAD NAVEGARE-
MOS, ARAUJO?



CALCULANDO LA VELOCIDAD DE LA
CORRIENTE Y EL PESO DE LA JANGADA...
UNOS VEINTICINCO KILÓMETROS POR
JORNADA.

LO QUE SIGNIFICA
QUE ESTE VIAJE DU-
RARÁ... ¡UNOS SIETE
MESES!



MANUEL,
TEMO QUE TE
ABURRAS...

¿ABURRIRNOS?
¡IMPOSIBLE!

¿TÚ
CREEES...?



TAL VEZ
SEA YO EL
QUE SE ABU-
RRA...

¡SIEMPRE QUE
NO ENCUENTRES
A LAS AMAZO-
NAS!



LOS DÍAS TRANSCURREN PLÁCIDA-
MENTE EN LA CIUDAD FLOTANTE...

TABATINGA...
UN LUGAR MUY
PINTORESCO.

DESCANSA-
REMOS UN
DÍA.

SEÑOR
GARRAL, YO
QUERÍA PE-
DIRLE...



...QUE ME PERMITIERA
EJERCER MI OFICIO EN
TABATINGA.

¡POR SU
PUESTO, FRA-
GOSO! PERO,
¿ESE BOLI-
CHE...?







NO ME GUSTA
ESE TORRES...
QUIZA SERÍA
PRUDENTE VI-
GILARLE...

YO ME
OCUPARÉ
DE ESO.

PERO EL CARÁCTER Y LAS MANERAS DE
TORRES, COMIENZAN A DESPERTAR SOS-
PECHAS ENTRE SUS COMPAÑEROS DE
VIAJE...



...EN ESPECIAL SUS EXAGERADAS
ATENCIONES A MINHA...



¡ESE HOMBRE
NO DEJA EN PAZ
A MINHA!

YA LO HE AD-
VERTIDO... ¡Y ME
MOLESTA MUCHO!
HABLARE CON MI
PADRE.



PADRE, QUISIERA...

TE RUEGO QUE NO
ME INTERRUMPAS
AHORA, HIJO.



MOMENTOS MÁS
TARDE...

YUNI... IRÁS DE PRI-
SA A MANAOS Y ENTRE-
GARÁS ESTA CARTA.



MANAOS... ¡QUÉ EXTRAÑO!

PESE A LAS SOSPECHAS, LA NAVEGA-
CIÓN CONTINÚA SIN INCIDENTES,
HASTA QUE...



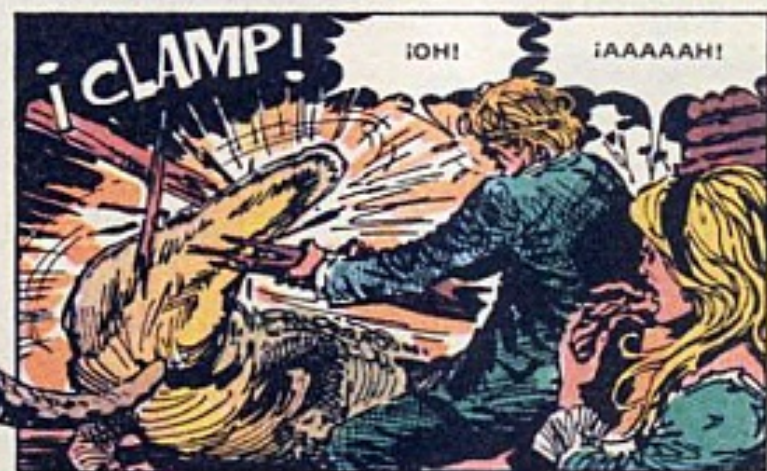
¡CAIMANES!

ESTARÉ
ALERTA.





LA SITUACIÓN DE MINHA Y FRAGOSO, QUE INTENTABA PROTEGERLA, ERA DESESPERADA.



¡GRACIAS, FRAGOSO,
POR SALVAR LA VIDA
DE MINHA!

¡HAY MUCHOS
A QUIENES AGRA-
DECER!

TAMBIÉN A TORRES...

GRACIAS, TORRES... ¡MUCHAS
GRACIAS!

DEBEMOS RECONOCER
QUE TORRES HA SALVADO
LA VIDA A MI PADRE.

PERO, ESA EX-
PRESIÓN... "SU VI-
DA ES PRECIOSA
PARA MÍ"...

SU VIDA ES PRECIOSA PARA
MÍ, SEÑOR GARRAL...

PERO NO TODO ERAN PREOCUPACIONES
A BORDO DE LA JANGADA...

TENGO LA
IMPRESION DE
QUE TORRES
CONOCE A TU
PADRE...

TAMBIÉN YO
TENGO LA IMPRE-
SION DE HABER
CONOCIDO A TO-
RRES.

SEÑOR GARRAL,
QUISIERA HABLAR
CON USTED...

¿A QUIÉNES
QUIERES RASURAR
ESTA VEZ?

NO... YO... SE TRA-
TA DE LINA... ¡ESTA-
MOS ENAMORADOS!

ESO YA ME LO
FIGURABA... ¡Y OS
DOY LA ENHORA-
BUENA!

ENTONCES... PODREMOS...
¡CASARNOS?

CELEBRARÉIS VUESTRA
BODA JUNTO CON LA DE MINHA
Y MANUEL. ¡Y ESTA NOCHE LO
ANUNCIAREMOS A TODOS!

¡A LA SALUD DE LOS
NOVIOS!

¡POR MUCHOS
HIJOS!

¡Y QUE ESTEMOS TODOS
PARA VERLO!





¿QUÉ QUIERES DE MÍ?

LA MITAD DE TU FORTUNA... ¡Y CASARME CON MINHA!



TE DARÉ LA MITAD DE MI FORTUNA... PERO A MI HIJA... ¡NUNCA!

¡ENTONCES, TENDRÁS QUE RESPONDER DE TUS CRÍMENES ANTE LA JUSTICIA!



SI SABES TANTO DE MÍ... ¡TAMBIÉN SABRÁS QUE SOY INOCENTE!

HAN PASADO VEINTISEIS AÑOS, ¡PERO TE COLGARÁN IGUALMENTE!



¡PERO TÚ SABES QUE SOY INOCENTE!

¡SÍ... LO SÉ, ¡Y TENGO LA CONFESIÓN DEL CULPABLE!



¡DÁMELA! ¡POR LO MÁS SAGRADO...!

SÓLO TE LA DARÉ... SI ME ENTREGAS A TU HIJA.



¡ESO NUNCA!

¡TÚ LO HAS QUERIDO, JUAN DACOSTA! ¡MAÑANA NOS VEMOS EN MANAOS!



MOMENTOS DESPUÉS ...

OS DEBO UNA EXPLICACIÓN... Y SI, DESPUÉS DE OIRME, NO ME CREÉIS...

¡TE CREEMOS, PADRE!

"ANTE TODO, DEBO DECIRLOS QUE MI VERDADERO NOMBRE ES JUAN DACOSTA... YO ERA EMPLEADO DEL GOBIERNO CUANDO SE PRODUJO EL ROBO..."



"MUY POCOS CONOCÍAMOS LA RUTA DE LOS CONVOYES DE DIAMANTES, Y YO ERA UNO DE ESOS POCOS..."



"ÉSTA ES LA RUTA DEL CONVOY... ENTREGUESELA AL JEFE DE LA ESCOLTA..."

"CUANDO SE PRODUJO EL HORRIBLE CRIMEN, FUI ACUSADO INMEDIATAMENTE".

JUAN DACOSTA... ¡QUEDA ARRESTADO EN NOMBRE DE LA LEY!



"PESE A LOS DENODADOS ESFUERZOS DEL DOCTOR RIBEIRO, MI EXCELENTE ABOGADO, FUI CONDENADO A MUERTE, LA NOCHE ANTES DE LA EJECUCIÓN..."

¡PROTESTO! ¡MI DEFENDIDO ES INOCENTE!



"LOGRÉ HUIR DE LA CÁRCEL, Y SIEMPRE HUYENDO, LLEGUE HASTA QUITOS."



ÉSTA ES MI HISTORIA, PODÉIS CREERLA O NO... ¡ESPECIALMENTE TÚ, MANUEL!



¡PADRE MÍO!



GRACIAS, MANUEL...
GRACIAS...

Y ESE MISERABLE...
¿QUÉ TE EXIGIÓ?

QUIERE CASARSE
CON MINHA...



¡MALDITO SEA! ¡LE MATARÉ
CON MIS MANOS!

CÁLMATE, MANUELA. ESE MISERABLE LE NECESITAMOS VIVO... ¡PORQUE TIENE LA PRUEBA DE MI INOCENCIA!

¡AHORA MISMO VOY...!

MAÑANA LLEGAREMOS A MANAOS. ALLÍ ES AHORA JUEZ EL DOCTOR RIBEIRO.

EN EFECTO...Y A QUIEN LE HE ENVIADO UNA NOTA HACIÉNDOLE SABER DE MI DESEO DE SER SOMETIDO A UN NUEVO JUICIO.

¡ESE JUICIO PROBARÁ TU INOCENCIA, PADRE!

ESA MISMA NOCHE, LOS DOS JÓVENES RELATARON LA HISTORIA A YAQUITA Y A MINHA.

¡POBRE JUAN! ¡CUÁNTO HABRÁ SUFRIDO!

¡QUE ESTÁ CONVENCIDO DE SU INOCENCIA!

¡PRONTO SE ACLARARÁ TODO!

FRAGOSO HIZO LO MISMO CON LINA...

NUNCA ME GUSTÓ ESE TORRES...

TAMPOCO A MÍ... ¡Y FUI YO QUIEN LE INVITÓ A VIAJAR CON NOSOTROS!

Y A LA MAÑANA SIGUIENTE...

EN MEDIA HORA ESTAREMOS EN MANAOS, SEÑOR.

DESEMBARCARÉ EN CUANTO LLEGUEMOS...

¡Y ESA HUIDA LE HA SALVADO LA VIDA!

¡DE MOMENTO!

¡LO QUE SUPONÍA! TORRES HA HUIDO DURANTE LA NOCHE!

¡SE ACERCAN LAN-
CHAS DE LA POLICÍA,
SEÑOR!

IRÉ A RECIBIRLES.

CONFÍA EN EL JUEZ
RIBEIRO, PADRE.



NO TENGO NINGÚN
TEMOR, HIJO.

¿SE ENCUENTRA A
BORDO JUAN DACOS-
TA, ALIAS JUAN GA-
RRAL?

YO SOY.

QUEDA DETENIDO,
POR ASESINATO Y RO-
BO COMETIDOS EN LA
CIUDAD DE TIJUCO.

DE ACUERDO, ILLÉVEME
ANTE LA PRESENCIA DEL
JUEZ RIBEIRO!

LE LLEVARÉ A MANAOS...
PERO NO ANTE EL JUEZ RI-
BEIRO.

¿POR QUÉ?



13385

¡IDIOS MÍO!
¡ESTOY PER-
DIDO!

PORQUE EL JUEZ
RIBEIRO FALLECIÓ LA
SEMANA PASADA, DE UN
FALLO CARDÍACO.

DESPUÉS DE SER LLEVADO JUAN GARRAL A LA CARCEL, EL DESANIMO CUENDE ENTRE SUS FAMILIARES...

IRIBEIRO, MUERTO...! NO HAY ESPE-
RANZAS PARA
JUAN...

¡SI HAY ESPE-
RANZAS, MADRE!

¡DINOS QUÉ PODEMOS
HACER!

¡ENCONTRAR A
TORRES...Y OBLIGAR-
LE A ENTREGAR EL
DOCUMENTO!

¡VAMOS AHORA
MISMO!

¡NO HAY TIEMPO QUE
PERDER!

¡DEBEMOS CONFIAR,
SEÑORA!

ENTRE TANTO, EN EL DESPACHO
DEL NUEVO JUEZ JARRÍQUEZ...

BIEN JUAN DACOSTA,
¿QUÉ TIENE QUE DECIR
EN SU DESCARGO?

¡QUE SOY INOCENTE,
SEÑOR JUEZ!

ESO ES LO QUE SE ESPERA
QUE DIGAN TODOS LOS ACU-
SADOS. ¿PUEDE APORTAR
PRUEBAS DE SU INOCENCIA?

YO NO... ¡PERO HAY
ALGUIEN QUE SÍ PUE-
DE!

¿QUIÉN ES?

EL MISMO QUE ME
HA DENUNCIADO, UN
MISERABLE LLAMADO
TORRES. ¡EL TIENE LA
CONFESIÓN DEL ASE-
SINO!

¿Y POR QUÉ LE HA
DENUNCIADO?

¡PORQUE ME NEGUÉ A
ENTREGARLE LA MANO DE
MI HIJA!

UN MISERABLE, SIN DUDA... PERO YO DEBO CUMPLIR CON MI DEBER. USTED HA SIDO CONDENADO A MUERTE...

...Y YO DEBO COMUNICAR SU DETENCIÓN A RÍO DE JANEIRO, DESDE DONDE ME ORDENARÁN... ¡QUE HAGA CUMPLIR LA SENTENCIA!

BENITO, MANUEL Y FRAGOSO, PROSIGUEN, INCANSABLES, LA BÚSQUEDA DE TORRES...

¿HA VISTO USTED A UN HOMBRE QUE DICE LLAMARSE TORRES, CORPULENTO, DE UNOS...?

NO, NO LE HE VISTO...

¡VEO A TANTOS...! ¡NO PUEDO RECORDARLOS A TODOS!

FINALMENTE, LA BÚSQUEDA DIÓ SUS FRUTOS...

MORENO... CORPULENTO...

SÍ... SÍ... ¡ES EL HUESPED DE LA DIECISIETE!

¿ESTÁ AHORA EN SU HABITACIÓN?

NO, HA SALIDO... ME HA PREGUNTADO POR EL CAMINO MÁS CORTO PARA LLEGAR HASTA EL AMAZONAS...

NO PUEDE ESTAR LEJOS...

¡ESTÉ DONDE ESTÉ, LE ENCONTRAREMOS!

¡ALLÍ ESTÁ!

¡DEJADME HACER A MÍ!

¡TORRES! ¡ENTRÉGAME LAS PRUEBAS DE LA INOCENCIA DE MI PADRE!

¿ME ENTREGARÁS A TU HERMANA?

¡ESCORIA!
¡TE VOY A...!

¡CÁLMATE,
MANUEL!

¡DIME CÓMO HAS RECONOCIDO EN MI PADRE A JUAN DACOSTA!

NO TENGO POR QUÉ DECIR NADA...

DACOSTA HA REHUSADO ADMITIRME EN SU FAMILIA...
¡AHORA SOY YO EL QUE NO QUIERE ENTRAR EN LA FAMILIA DE UN ASESINO!

¡MALDITO SEAS...!

¡VOY A MATARTE!

¿A MÍ? ¡NO ME HAGAS REIR!

MANUEL, TÚ SERÁS MI TESTIGO... FRAGOSO... ¡TÚ EL DE TORRES!

¡PREFERIRÍA MATARLE YO MISMO!

¡AH!

¡UF!

¡CLANG!

¡CUIDADO, BENITO!

¡NO TE PREOCUPES!



LA EMPRESA ES DIFÍCIL Y LOS JÓVENES DECIDEN PEDIR AYUDA AL PILOTO ARAUJO, CONOCEDOR DEL RÍO...

SI EL CADÁVER CAYÓ POR ALLÍ... NO PUEDE ESTAR MUY LEJOS.

¿POR QUÉ DICES ESO?



PORQUE EN ESE RECODO, EL FONDO DEL RÍO SE ELEVA BRUSCAMENTE. LE LLAMAMOS LA BARRA DE FRÍAS...



NINGÚN OBJETO QUE FLOTE ENTRE DOS AGUAS PODRÍA ATRAVESARLO!

¡Y EL CADÁVER TARDARÁ VARIOS DÍAS EN SALIR A FLOTE!

¡MANOS A LA OBRA!



DESPUÉS DE VARIAS HORAS DE AGOTADORA E INFRUCTUOSA BÚSQUEDA...

ME TEMO QUE NO ENCONTREMOS EL CADÁVER.



TAL VEZ HAYA UN MEDIO MEJOR Y MÁS RÁPIDO...

¡YO NO LO CONOZCO!

EXPLÍCATE, MANUEL.



AYER VI QUE ESTÁN ARREGLANDO LOS MUELLES DE MANAOS. PARA REALIZAR ESOS TRABAJOS, HAY QUE SUMERGIRSE...

¡CON UNA ESCAFANDRA!



¡ES UNA TAREA LENTA Y FATIGOSA!

EXACTAMENTE, CON UNA ESCAFANDRA. SI NOSOTROS HICIERAMOS LO MISMO...



¡EXCELENTE IDEA!
¡YO ME SUMERGIRÉ TO-
DAS LAS VECES QUE SEA
NECESARIO!

¡VAMOS A CON-
SEGUIR ESA ESCA-
FANDRA!

EL CONTRATISTA NO PUSO REPAROS EN
ALQUILAR LA ESCAFANDRA Y LOS SER-
VIDORES DE LA BOMBA DE AIRE...



¡CÚDATE,
BENITO!

ME CUIDARÉ... ¡Y EN-
CONTRARÉ LO QUE BUS-
CAMOS!

¡SOLTAD MÁS CUERDA!



DESPUÉS DE VARIOS MINUTOS DE
BÚSQUEDA...

¿NO HAS ENCONTRADO
EL CUERPO?

NO... PERO AHORA
BUSCARÉ EN MEDIO
DEL RÍO.



ES UNA BUENA IDEA, EL
DECLIVE HABRÁ HECHO DES-
LIZAR EL CADÁVER.

¡PERO LA PRESIÓN ES MUY
PELIGROSA A ESAS PROFUN-
DIDADES!



NO TEMAS, SABRÉ
CUIDARME.





¡EL ESQUELETO DE
UN CAIMÁN!



¡AL FIN! LE
HE ENCONTRA-
DO!



¡UNA ANGUILA ELÉCTRI-
CA! ¡EL TERROR DEL AMA-
ZONAS!



¡BUUUM!
¡BUUUM!

IDIOS MÍO! ¿QUÉ HA OCURRIDO AHORA?

SU CORAZÓN ESTÁ BIEN... ¡SE REPONDRÁ!

LAS SALVAS QUE DISPARO ESA CAÑONERA TE HAN SALVADO LA VIDA E HICIERON SUBIR EL CADAVER DE TORRES... ¡CON LA CAJA!

¡SERÁ EL MISMO JUEZ JARRÍQUEZ QUIEN LA ABRA!

POCO DESPUÉS...

CONQUE AQUÍ ESTÁ LA CONFESSION DEL ASESINO...

¡ÁBRALA PRONTO, POR FAVOR!

¡VAYA! UN CRIPTOGRAMA...

¿QUIÉN PODRÁ DESCIFRARLO?

YO MISMO... ¡SOY MUY AFICIONADO A ESTOS ROMPECABEZAS!

PERO, DESPUÉS DE VARIAS HORAS DE AFANOSO TRABAJO...

LO SIENTO... ¡ESTE CRIPTOGRAMA ES INDESCIFRABLE!

14771

LAS PALABRAS DEL JUEZ LLENAN DE ZOZOBRA A LOS JÓVENES...

¿DICE USTED QUE ES INDESCIFRABLE?

SE LO DEMOSTRARÉ...

HE ESTUDIADO ESPECIALMENTE EL ÚLTIMO PÁRRAFO. EN ÉL SE SUELE HACER UN RESUMEN DEL TEXTO... Y COLOCAR NOMBRES PROPIOS.

EL DE JUAN DACOSTA, POR EJEMPLO...

Y USTED NO HA PODIDO ENCONTRARLO...

NO HE ENCONTRADO NADA PERO ES MEJOR QUE LO VEAN USTEDES MISMOS...

DESDE LUEGO NO SIGNIFICA NADA... HE CONTADO LAS LETRAS; SON CIENTO VEINTISEIS.

LA QUE MÁS SE REPITE ES LA "R"... LA "A" NO APARECE MÁS DE DOS VECES... ¡Y ESTO ES MUY EXTRAÑO!

MÁS QUE EXTRAÑO... ¡CASI IMPOSIBLE!



PERO FRAGOSO ENCAMINÓ SUS PASOS EN OTRA DIRECCIÓN...



¡AH SEÑORES! PASEN... QUERÍA HABLARLES...



NO QUIERO OCULTARLES MI PREOCUPACIÓN POR SU PADRE...

¡GRACIAS, SEÑOR JUEZ!



ES PRECISO QUE SEPAN QUE LA ORDEN DE EJECUCIÓN LLEGARÁ EN UN PAR DE DÍAS... ¡Y TENDRE QUE CUMPLIRLA!

¡DIOS MÍO!



¿Y QUÉ PODEMOS HACER?

SI YO ESTUVIERA EN SU LUGAR... ¡SABRÍA LO QUE TENGO QUE HACER!



¿QUÉ NOS HA QUERIDO DECIR EL JUEZ?

¡QUE DEBEMOS PROCURAR LA HUIDA DE TU PADRE!



ESA MISMA NOCHE, UN APRESURADO PLAN DE FUGA SE PONE EN MARCHA...

YA LO SABES, ARAUJO. LLEVARÁS A MI PADRE HASTA BOLIVIA.



¡NADA MALO LE OCURRIRÁ A SU PADRE!

AQUELLA ES LA VENTANA DE SU CALABOZO.



¡ACERCAREMOS ESOS BARRILES!





¡DEBEMOS DECIRLE
LA VERDAD A TU MA-
DRE!

¡NO PUEDO...!
¡NO PUEDO!

¡AÚN ME FALTAN DIEZ
KILOMETROS!

JUAN DACOSTA...
¡LA HORA HA LLE-
GADO!

¡MALDICIÓN! ¡AHORA
TENÍA QUE OCURRIRME
ESTO!

¡ALTO! ¡ALTO!
¡DETENEOS!

EN EFECTO, ORTEGA ERA LA
CLAVE... Y AHORA OS LEERÉ EL
DOCUMENTO...

"EL VERDADERO AUTOR
DEL ROBO DE LOS DIAMAN-
TES Y DEL ASESINATO DE
LOS SOLDADOS NO ES JUAN
DACOSTA, SOY YO, QUE FIR-
MO CON MI VERDADERO
NOMBRE: ORTEGA!"

¡ESTA FELICIDAD TE LA
DEBEMOS A TI, FRAGOSO!

YO CREO QUE SE LA DE-
BEMOS A UNA LIANA... ¡O
A UNA LIANA!

FIN

30

TITULOS PUBLICADOS Y DE PROXIMA APARICION

JOYAS LITERARIAS JUVENILES

- 1- MIGUEL STROGOFF, Julio Verne
- 2- LA ISLA DEL TESORO, R. L. Stevenson
- 3- HISTORIA DE DOS CIUDADES, Carlos Dickens
- 4- 20.000 LEGUAS DE VIAJE SUBMARINO, Julio Verne
- 5- UN YANQUI EN LA CORTE DEL REY ARTURO, Mark Twain
- 6- EL PIRATA, Walter Scott
- 7- BEN HUR, Lewis Wallace
- 8- DAVID COPPERFIELD, Carlos Dickens
- 9- LOS HIJOS DEL CAPITAN GRANT, Julio Verne
- 10- AVENTURAS DEL CAPITAN SINGLETON, Daniel Defoe
- 11- ROB ROY, Walter Scott
- 12- EL ULTIMO MOHICANO, Fenimore Cooper
- 13- LA ISLA MISTERIOSA, Julio Verne
- 14- QUO VADIS?, Enrique Senkiewicz
- 15- AVENTURAS DE UN SOLDADO DE NAPOLEON, Eckmann Chatrian
- 16- IVANHOE, Walter Scott
- 17- LA VUELTA AL MUNDO EN OCHENTA DIAS, Julio Verne
- 18- LA CASANA DEL TIO TOM, Harriet Beecher Stowe
- 19- RICARDO CORAZON DE LEON, Joseph Lacier
- 20- EL SEÑOR DE BALANTHY, R. L. Stevenson
- 21- VIAJE AL CENTRO DE LA TIERRA, Julio Verne
- 22- A TRAVES DEL DESIERTO, Enrique Senkiewicz
- 23- EL ROBINSON SUIZO, Johann Rudolf Wyss
- 24- TOM SAWYER A TRAVES DEL MUNDO, Mark Twain
- 25- LOS ULTIMOS DIAS DE POMPEYA, E. Bulwer Lytton
- 26- EL BUQUE FANTASMA, Capitán Marryat
- 27- ENRIQUE DE LAGARDERE, Paul Féval
- 28- AVENTURAS DE TRES RUJOS Y TRES INGLESES EN EL AFRICA AUSTRAL, Julio Verne
- 29- BUFFALO BILL, W. O'Connor
- 30- EL TALISMAN, Walter Scott
- 31- SIN FAMILIA, Hector Malot
- 32- PRINCIPE Y MINOIGO, Mark Twain
- 33- LA ESTRELLA DEL SUR, Julio Verne
- 34- ROBIN HOOD, Norman R. Stinnet
- 35- LA CRUZ Y LA ESPADA, George Witting
- 36- ENTRE APACHES Y COMANCHES, Karl May
- 37- RUTA AL INFIERNO, Howard Stanley
- 38- DICK TURPIN, Ch. C. Harrison
- 39- LA ISLA DE LA AVENTURA, R. L. Stevenson
- 40- AVENTURAS DE HUCK FINN, Mark Twain
- 41- DAVY CROCKETT, Elliot Dooley
- 42- LA ISLA DEL CORAL, R. M. Ballantyne
- 43- LA MONTANA DE ORO, Karl May
- 44- LAWRENCE DE ARABIA, Elliot Dooley
- 45- ENTRE CHACALES, Karl May
- 46- OJO DE HALCON, Fenimore Cooper
- 47- JULIO CESAR, Enrico Farinacci
- 48- LA FLECHA NEGRA, R. L. Stevenson
- 49- HACIA EL ZAMBESI, Vincent Mulberry
- 50- DE GRUMETE A ALMIRANTE, Capitán Marryat
- 51- AGUA DE FUEGO, Elliot Dooley
- 52- SANDOKAN, Emilio Salgari
- 53- ROBINSON CRUSOE, Daniel Defoe
- 54- CLAUDIO Y LA TABLA REDONDA, Vincent Mulberry
- 55- EL TESORO DEL LAGO DE LA PLATA, Karl May
- 56- NORTE CONTRA SUR, Julio Verne
- 57- EL PILOTO, Fenimore Cooper
- 58- AVENTURA EN EL GESTE, Mark Twain
- 59- LA ISLA DE NUNCA MAS, Vincent Mulberry
- 60- TOM SAWYER, DETECTIVE, Mark Twain
- 61- LA REINA DE LOS LAGOS, Mayne Reid
- 62- CINCO SEMANAS EN GLOBO, Julio Verne
- 63- LOS CABALLEROS TEUTONES, Enrique Senkiewicz
- 64- UN VIAJE INTERPLANETARIO, M. M. Atzrau
- 65- LA ESFINGE DE LOS HIELOS, Julio Verne
- 66- LOS CAZADORES DE CABELLERAS, Mayne Reid
- 67- QUINTIN DURWARD, Walter Scott
- 68- EL LEON DE DAMASCO, Emilio Salgari
- 69- TARTARIN DE TARASCON, Alphonse Daudet
- 70- OLIVIERO TWIST, Carlos Dickens
- 71- AVENTURAS DEL CAPITAN HATTERAS, Julio Verne

- 72- VIAJE A LA LUNA, Julio Verne
- 73- TARAS BULBA, Nicolás Gogol
- 74- EL CAPITAN AVENTURERO, Walter Scott
- 75- DE LOS APENINOS A LOS ANDES, Edmondo d'Amicis
- 76- EL REY DEL MAR, Emilio Salgari
- 77- AVENTURAS DE JOHN DAVYS, Alejandro Dumas
- 78- POR UN BILLETE DE LOTERIA, Julio Verne
- 79- EL VOLCAN DE ORO, Julio Verne
- 80- AVENTURAS DEL CAPITAN CONCORAN, Alfred Assolant
- 81- LOS DOS TIGRES, Emilio Salgari
- 82- AVENTURAS DE DAVID BALFOUR, R. L. Stevenson
- 83- EL HIJO DEL SOL, Emilio Salgari
- 84- SANGRE ROMANOLA, Edmondo d'Amicis
- 85- LOS PESCADORES DE TREPANO, Emilio Salgari
- 86- LOS MERCADERES DE PIELLES, R. M. Ballantyne
- 87- BOTIN DE SAQUEO, Karl May
- 88- EL ESCARAJAZO DE ORO, Edgar Allan Poe
- 89- AVENTURAS DE JACK, Alphonse Daudet
- 90- CUENTO DE NAVIDAD, Charles Dickens
- 91- EL FARO DEL FIN DEL MUNDO, Julio Verne
- 92- NUEVAS AVENTURAS DE DICK TURPIN, Charles Ch. Harrison
- 93- EL CORREO ROLANDO, Paul Féval
- 94- EL TAMBORCILLO SARDO, Edmondo d'Amicis
- 95- EL CORSARIO NEGRO, Emilio Salgari
- 96- LOS TRES MOSQUETEROS, Alejandro Dumas
- 97- VEINTE AÑOS DESPUES, Alejandro Dumas
- 98- DON QUIJOTE DE LA MANCHA, Miguel de Cervantes
- 99- LOS BUSCADORES DE ORO, Enrique Comencence
- 100- GENOVEVA DE BRABANTE, Catiniga Ch. Schmid
- 101- UN CAPITAN DE QUINCE AÑOS, Julio Verne
- 102- GUILLERMO TELL, Johann Schiller
- 103- HEIDI, Juana Spyri
- 104- AVENTURAS DE CESAR CASCABEL, Julio Verne
- 105- VIAJES DE GULLIVER, Jonathan Swift
- 106- BERNARDETTE, Casanet
- 107- MORY DICK, Herman Melville
- 108- ESCUELA DE ROBINSONS, Julio Verne
- 109- JUANA DE ARCO, Aldo Bruneri
- 110- LOS NAUFRAGOS DE BORNEO, Thomas Mayne Reid
- 111- RIENZI, E. Bulwer Lytton
- 112- CORAZON DE ORO, Louise May Alcott
- 113- ROBUR, EL CONQUISTADOR, Julio Verne
- 114- DUENO DEL MUNDO, Julio Verne
- 115- LA PEQUEÑA DORRIT, Charles Dickens
- 116- A TRAVES DE LA ESTEPA, Julio Verne
- 117- DOS AÑOS DE VACACIONES, Julio Verne
- 118- EL DUQUE DE VAN GULD, Emilio Salgari
- 119- NUEVAS AVENTURAS DE ROBIN DE LOS BOSQUES, Casanet
- 120- MUJERECITAS, Louise May Alcott
- 121- LA MONTANA DE LUZ, Emilio Salgari
- 122- TRIUNFA DE CACTUS, Karl May
- 123- AQUELLAS MUJECITAS, Louise May Alcott
- 124- LA CAPITANA DEL YUCATAN, Emilio Salgari
- 125- TARTARIN EN LOS ALPES, Alphonse Daudet
- 126- AVENTURAS DE UN NIÑO IRLANDES, Julio Verne
- 127- HOMBRECITOS, Louise May Alcott
- 128- EL CASTILLO DE LOS CARPATOS, Julio Verne
- 129- EL SOBRIORIO ORINOCO, Julio Verne
- 130- AVENTURA EN LOS ANDES, Thomas Mayne Reid
- 131- LAS INDIAS NEGRAS, Julio Verne
- 132- LOS CAUTIVOS DEL BOSQUE, Capitán Marryat
- 133- LOS PIRATAS DEL "HALIFAX", Julio Verne
- 134- LA CASA DE VAPOR, Julio Verne
- 135- EL ARCHIEPILLAGO EN LLANAS, Julio Verne
- 136- EL BUQUE PIRATA, Karl May
- 137- LOS MINEROS DE ALASKA, Emilio Salgari
- 138- ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS, Lewis Carroll
- 139- EL DIABLO DE LA PRADERA, Karl May
- 140- OTRA VEZ HEIDI, Juana Spyri
- 141- EL VALLE DE LOS OSOS, Karl May
- 142- EL RAYO VERDE, Julio Verne

- 143- COMBATE EN LOS PANTANOS, Thomas Mayne Reid
- 144- ESTAMPIDA, Karl May
- 145- SAFARI EN EL PAIS DE LAS SOMBRAS, Thomas Mayne Reid
- 146- AVENTURAS DEL BARON DE MUNCHHAUSEN, K. F. Munchhausen
- 147- EN EL PAIS DE LAS PIELS, Julio Verne
- 148- VIDA Y AVENTURAS DE NICOLAS NICKLEBY, Charles Dickens
- 149- LOS MISTERIOS DE LA JUNGLA NEGRA, Emilio Salgari
- 150- GRANDES ESPERANZAS, Charles Dickens
- 151- ELLA, H. Rider Haggard
- 152- TIEMPOS DIFICILES, Charles Dickens
- 153- LA SOBERANA DEL CAMPO DE ORO, Emilio Salgari
- 154- LA TIENDA DE ANTIGÜEDADES, Charles Dickens
- 155- EL LOBO DE MAR, Jack London
- 156- LAS MINAS DEL REY SALOMON, H. Rider Haggard
- 157- AVENTURAS DE UN GRUMETE, Thomas Mayne Reid
- 158- LOS HERMANOS KIP, Julio Verne
- 159- AVENTURA EN EL MISSISSIPPI, Thomas Mayne Reid
- 160- AVENTURAS DE ALLAN QUATERMAIN, H. R. Haggard
- 161- UN DRAMA EN LIVONIA, Julio Verne
- 162- DRAMA EN EL PACIFICO, Emilio Salgari
- 163- PRISIONEROS DE LOS OGALLALLAS, Karl May
- 164- LA VUELTA AL MUNDO DE DOS PILLETES, H. de la Vierge y A. Gallez
- 165- NUEVAS AVENTURAS DE ROBINSON CRUSOE, Daniel Defoe
- 166- LOS VIAJES DE MARCO POLO, Marco Polo
- 167- HECTOR SERVADAC, Julio Verne
- 168- LOS PRIMOS, Louise May Alcott
- 169- BAJO LAS LILAS, Louise May Alcott
- 170- HEIDI EN LA GRAN CIUDAD, Casanet
- 171- LOS PIRATAS DEL CARIBE, Emilio Salgari
- 172- EL ESPIRITU DE LLANO ESTACADO, Karl May
- 173- EL CONTINENTE MISTERIOSO, Emilio Salgari
- 174- EL LAGO DE LOS ENSUEÑOS, Juana Spyri
- 175- LA VENGANZA DE WINNETOU, Karl May
- 176- EN LA BOCA DEL LOBO, Karl May
- 177- HISTORIA DE UN GUERRERO, Karl May
- 178- LA ULTIMA BATALLA, Karl May
- 179- A TRAVES DEL OESTE, Karl May
- 180- A MERCED DE UN PISTOLERO, Karl May
- 181- EN LAS MONTANAS DE AFRICA, Emilio Salgari
- 182- AVENTURAS DE TOM SAWYER, Mark Twain
- 183- LA PROMESA DEL CORSARIO NEGRO, Emilio Salgari
- 184- EL CORSARIO NEGRO, EN POS DE UNA VENGANZA, Casanet
- 185- EL TRIUNFO DEL CORSARIO NEGRO, Casanet
- 186- LAS TRIBULACIONES DE UN CHINO EN CHINA, Julio Verne
- 187- FAMILIA SIN NOMBRE, Julio Verne
- 188- LA CIUDAD DEL REY LEPROSO, Emilio Salgari
- 189- LOS PESCADORES DE BALLENAS, Emilio Salgari
- 190- LOS EXPLORADORES DEL "MELORIA", Emilio Salgari
- 191- LA PERLA DEL RIO ROJO, Emilio Salgari
- 192- EL PUEBLO AEREO, Julio Verne
- 193- LA CAZA DEL METEORO, Julio Verne
- 194- UN DESCUBRIMIENTO PRODIGIOSO, Julio Verne
- 195- LA JANGADA, Julio Verne
- 196- ANTE LA BANDERA, Julio Verne
- 197- A SANGRE Y FUEGO, Emilio Salgari
- 198- CORAZON, Edmondo d'Amicis
- 199- LOS PAPELES POSTUMOS DEL CLUB PICKWICK, (I) Charles Dickens
- 200- LOS PAPELES POSTUMOS DEL CLUB PICKWICK, (II) Charles Dickens
- 201- LAS AVENTURAS DE SIMBAD EL MARINO, Andreu
- 202- SIMBAD EN EL REINO DE AHMIN, Andreu
- 203- SIMBAD CONTRA EL REINO DE LAS TINIEBLAS, Andreu
- 204- LA JIRAFÁ BLANCA, Emilio Salgari
- 205- YOLANDA, Emilio Salgari